

QUẬN SAN DIEGO

VĂN PHÒNG BẦU CỬ

5600 OVERLAND AVE., SAN DIEGO, CA 92123

Điện Thoại (858) 565-5800 Fax (858) 505-7294

ĐƠN KÝ TÊN CHO LÁ PHIẾU BẦU BẰNG THƯ

LƯU Ý: QUÝ VỊ ĐÃ QUÊN KHÔNG KÝ TÊN VÀO PHONG BÌ HỒI BÁO CỦA LÁ PHIẾU BẦU BẰNG THƯ

XIN ĐỌC KỸ NHỮNG HƯỚNG DẪN TRƯỚC KHI ĐIỀN ĐƠN NÀY.

KHÔNG LÀM THEO NHỮNG HƯỚNG DẪN NÀY CÓ THỂ LÀM CHO LÁ PHIẾU CỦA QUÝ VỊ KHÔNG ĐƯỢC ĐẾM.

Đơn này phải được điền đầy đủ và gửi lại cho Văn Phòng Bầu Cử càng sớm càng tốt để đơn có thể nhận được trễ nhất là 5 giờ chiều của ngày thứ tám sau Ngày Bầu Cử. Quý vị phải điền đầy đủ vào đơn này và ký tên của quý vị trên hàng kẻ dưới đây kể bên Chữ Ký của Cử Tri. Quý vị có thể nộp đơn này lại bằng cách:

- **Đích thân ĐẾN Văn Phòng Bầu Cử** ký tên vào phong bì nguyên thủy của Lá Phiếu Bầu Bằng Thư của quý vị hoặc đem đến chỗ có để sẵn thùng phiếu (drop-off) để bỏ Đơn Ký Tên Cho Lá Phiếu Bầu Bằng Thư này vào sau khi đã ký tên, từ thứ Hai đến thứ Sáu từ 8 giờ sáng đến 5 giờ chiều. Đơn này phải nhận được trước 5 giờ chiều của ngày thứ tám sau Ngày Bầu Cử.
HOẶC
- **GỬI** Đơn Đã Ký của quý vị đến văn phòng của chúng tôi. Đơn Đã Ký phải nhận được tại Văn Phòng Bầu Cử trước 5 giờ chiều của ngày thứ tám sau Ngày Bầu Cử (*Không Chấp Nhận Dấu Đóng của Bưu Điện*). Nếu quý vị muốn gửi đơn lại bằng bưu điện, quý vị phải dán tem vào phong bì hồi báo.
HOẶC
- **ĐEM ĐƠN** đã ký của quý vị đến nộp lại tại phòng phiếu hoặc ở chỗ có để sẵn thùng phiếu trong Quận San Diego trước 8 giờ tối của Ngày Bầu Cử.
HOẶC
- **FAX** Đơn đã ký của quý vị đến Văn Phòng Bầu Cử số (858) 505-7294. Đơn phải nhận được tại văn phòng của chúng tôi trước 5 giờ chiều của ngày thứ tám sau Ngày Bầu Cử.

Tôi, _____, là cử tri đã ghi danh của Quận San Diego,
(Viết Tên của Cử Tri)

Tiểu Bang California. Tôi thành thật tuyên thệ (hoặc xác nhận) rằng tôi đã gửi lại lá phiếu Bầu Bằng Thư và tôi chưa hề và sẽ không bầu quá một lần trong kỳ bầu cử này. Tôi hiểu rằng nếu tôi cố tình hoặc có ý định gian lận trong việc bầu cử, hoặc nếu tôi tiếp tay hay xúi giục hoặc có ý định tiếp tay hay xúi giục gian lận trong việc bầu cử, tôi có thể bị kết án tội hình sự bằng hình phạt ở tù 16 tháng hoặc hai hay ba năm. Tôi hiểu rằng nếu tôi không ký tên vào phần xác nhận này có nghĩa là lá phiếu Bầu Bằng Thư của tôi sẽ không được hợp lệ để đếm.

ĐIỀN HẾT TẤT CẢ MỌI PHẦN

CHỮ KÝ CỦA CỬ TRI: _____

KHÔNG ĐƯỢC VIẾT CHỮ IN (Không chấp nhận văn bản ủy quyền)

NGÀY: _____

NGƯỜI LÀM CHỨNG: _____

(Nếu cử tri không thể ký tên, họ có thể đánh dấu với sự có mặt của một người làm chứng trên 18 tuổi.)

ĐỊA CHỈ CƯ NGỰ KHI GHI DANH: _____

(Địa Chỉ)

(Thành Phố) (Tiểu Bang) (Số Bưu Chính)

NGÀY SINH: _____

FOR VOTE-BY-MAIL STAFF USE ONLY

AVID #: _____

Date Verified: _____

Batch #: _____

Initials: _____

Env #: _____